우리말 어휘의 시간을 읽다

# 미용원

## 오늘의 뜻에서 옛 문헌까지




오늘의 뜻

파마, 커트, 화장, 그 밖의 미용술을 실시하여 용모, 두발, 외모 따위를 단정하고 아름답게 해 주는 것을 전문으로 하는 곳.

| 문헌의 첫 기록 | 수록 용례 | 수록 내용 |
| --- | --- | --- |
| 20세기 | 5개 | 뜻 · 표기 · 문헌 |

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 20자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

# 우리가 알고있는 '미용원'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 파마, 커트, 화장, 그 밖의 미용술을 실시하여 용모, 두발, 외모 따위를 단정하고 아름답게 해 주는 것을 전문으로 하는 곳.

# 미용원의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

미용원의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

| 표기 · 근거 | 15세기 | 16세기 | 17세기 | 18세기 | 19세기 | 20세기 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **미용원**<br>사전 표기 요약 | — | — | — | — | — | ●→ |
| **美容院**<br>사전 표기 요약시기 미상 기록도 있음 | — | — | — | — | — | — |

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 미용원
  20세기현재
- 美容院
  20세기미상

원자료의 전체 표기 목록 2종

미용원, 美容院

# 미용원의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

## 말의 구성과 어원

'미용원'은 20세기부터 한글로 표기된 '미용원'이나 한자로 표기된 '美容院'으로 나타난다. '미용원'은 한자어 '美容'을 한글로 표기한 '미용'에 한자어 '院'을 한글로 표기한 '-원'이 결합한 것이다.

## 문헌 속의 미용원

전체 용례 5개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

### 20세기 미용원, 美容院 용례 5개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
미용원, 美容院

출처 1922 동아일보 3월 5일 3면 용례 01

문헌 용례

향장픔 연구쇼 창졔 경성 미용원 실험픔.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1929 동아일보 7월 8일 3면 용례 02

문헌 용례

가자린 화장료를 응용하는 미용원(美容院)을 부설하야 조선 부인을 표준한 미용술을 보급하리라더라.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1933 매일신보 3월15일 3면

용례 03

문헌 용례

우리 조선 사람의 손으로 이만한 설비와 이만한 노력을 가지고 미용원이 되는 것은 아마 이것이 처음일 것입니다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1933 동아일보 4월 3일 4면

용례 04

문헌 용례

美容院에 가서 『웨이브』 하곤.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1934 조선중앙일보 10월 12일 8면

용례 05

문헌 용례

다른 미용원과 마찬가지로 날마다 밧부게 시중을 들어 준다는데.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

# 미용원의 보충 설명

'미용원(美容院)'은 일본에서 만든 한자어이다. 한글 문헌에서는 1920년대에 들어 '미용원'이라는 단어가 등장하지만, 그전에도 '美容院'이라는 단어는 알려져 있었던 것으로 보인다. 부산에서 일본어로 발간되던 1915년 9월 9일자 ≪조선시보≫에 부산이발동업조합(釜山理髮同業組合) 유지 이름으로 광고가 실렸다. 이 가운데 '구산미용원(龜山美容院)'이라는 이름이 확인된다. 이를 고려할 때 적어도 1915년 이전에는 '美容院'이 사용되었다고 할 수 있다.##초기에는 '미용실(美容室)'이라는 말이 '미용원'과 별다른 구분 없이 사용된 듯하다. ≪조선중앙일보≫ 1934년 10월 12일의 기사에서는 '미용실'과 '미용원'이 섞여 쓰이고 있다. 후대로 오면서 '미용원'보다는 '미용실'이 더 많이 사용되고 있다. '美容院'을 더 많이 사용하는 일본과 비교된다.

# 미용원 관련 낱말

미용실, 미장원

- 
미용실명사머리를 자르거나 염색, 파마, 화장 등을 해 주는 곳.관련된 말의 뜻기초사전에서 읽기 ↗
- 
미장원명사머리를 자르거나 염색, 파마, 화장 등을 해 주는 곳.관련된 말의 뜻기초사전에서 읽기 ↗

뜻풀이: 국립국어원 한국어기초사전 · 자료 출처와 이용 안내

## 미용원의 참고문헌

사전 편찬 참고자료


- 이한섭 2014 ≪일본어에서 온 우리말 사전≫ 고려대학교 출판부


### 자료 출처

이 자료는 '단어의 역사'의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 미용원의 뜻과 역사

# 한자 한눈에 보기

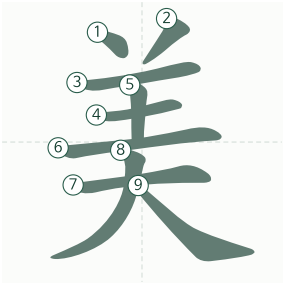


뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 美 뜻·음 아름다울 미

총 9획 · 부수 羊



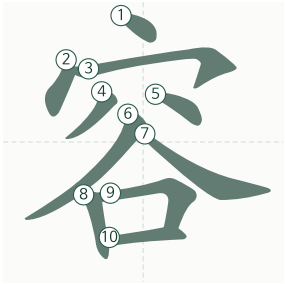



hanja.wordrow.kr/한자/美/

## 容 뜻·음 얼굴 용

총 10획 · 부수 宀



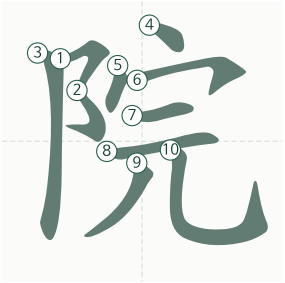



hanja.wordrow.kr/한자/容/

## 院 뜻·음 집 원

총 10획 · 부수 阜



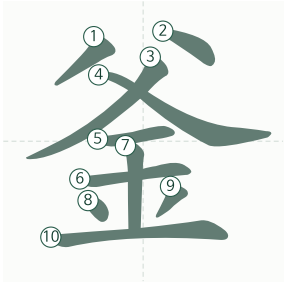



hanja.wordrow.kr/한자/院/

## 釜 뜻·음 가마[鬴] 부

총 10획 · 부수 金

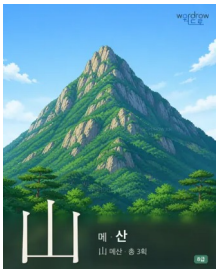


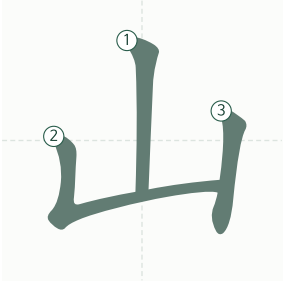



hanja.wordrow.kr/한자/釜/

## 山 뜻·음 메 산

총 3획 · 부수 山



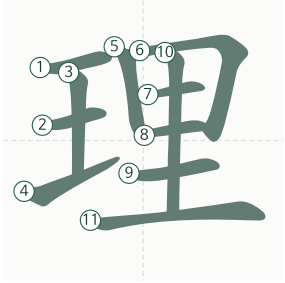



hanja.wordrow.kr/한자/山/

## 理 뜻·음 다스릴 리

총 11획 · 부수 玉



hanja.wordrow.kr/한자/理/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기



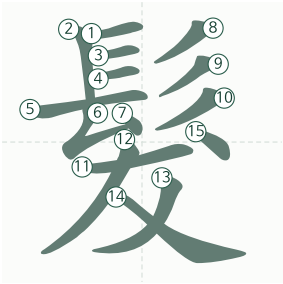
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 髮

뜻·음 터럭 발

총 15획 · 부수 髟



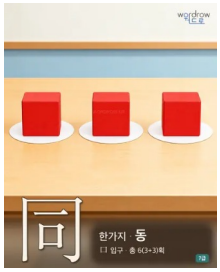



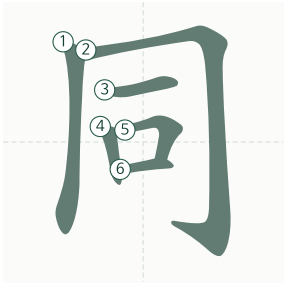
hanja.wordrow.kr/한자/髮/

## 同

뜻·음 한가지 동

총 6획 · 부수 口



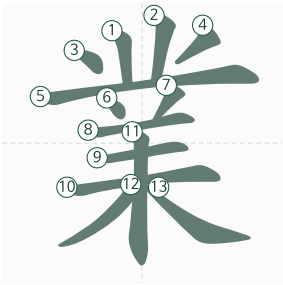
hanja.wordrow.kr/한자/同/

## 業

뜻·음 업 업

총 13획 · 부수 木



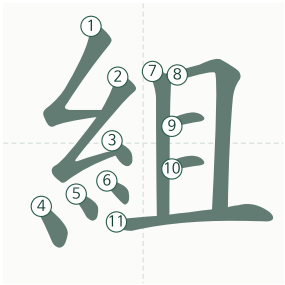
hanja.wordrow.kr/한자/業/

## 組

뜻·음 짤 조

총 11획 · 부수 糸



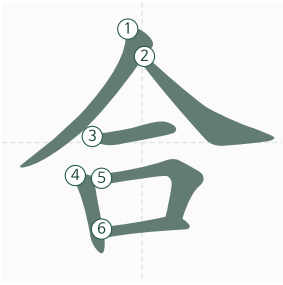
hanja.wordrow.kr/한자/組/

## 合

뜻·음 합할 합

총 6획 · 부수 口



hanja.wordrow.kr/한자/合/

## 龜

뜻·음 거북 구 / 거북 귀 / 터질 균

총 16획 · 부수 龜






hanja.wordrow.kr/한자/龜/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

3 / 4 · 20자

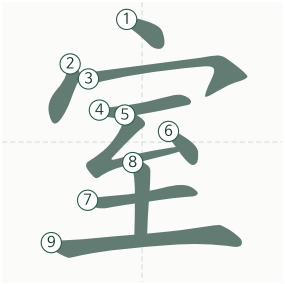
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 室

뜻·음 집 실

총 9획 · 부수 宀



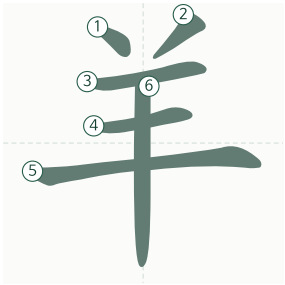
hanja.wordrow.kr/한자/室/

## 羊

뜻·음 양 양

총 6획 · 부수 羊



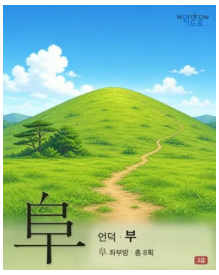



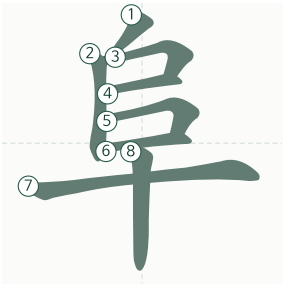
hanja.wordrow.kr/한자/羊/

## 阜

뜻·음 언덕 부

총 8획 · 부수 阜



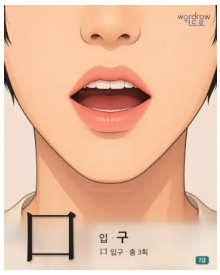



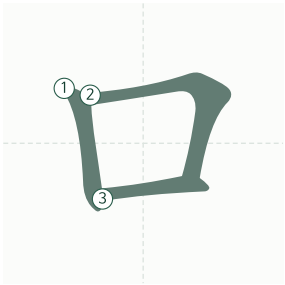
hanja.wordrow.kr/한자/阜/

## 口

뜻·음 입 구

총 3획 · 부수 口



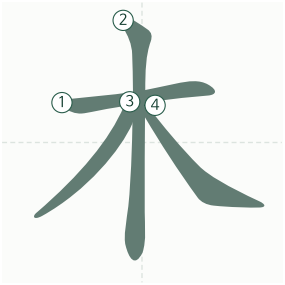
hanja.wordrow.kr/한자/口/

## 木

뜻·음 나무 목

총 4획 · 부수 木



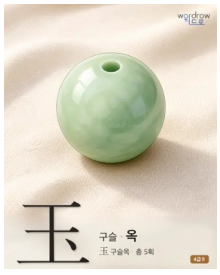



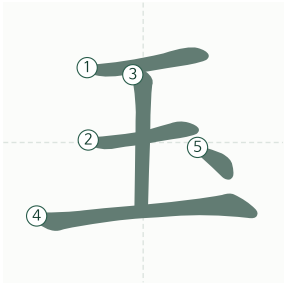
hanja.wordrow.kr/한자/木/

## 玉

뜻·음 구슬 옥

총 5획 · 부수 玉



hanja.wordrow.kr/한자/玉/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

4 / 4 · 20자

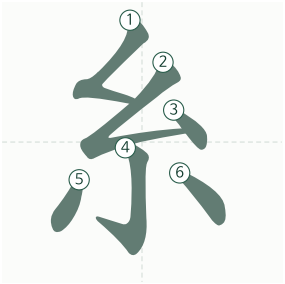
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 糸

뜻·음 실 사 / 가는실 멱

총 6획 · 부수 糸




hanja.wordrow.kr/한자/糸/

## 金

뜻·음 쇠 금 / 성(姓) 김

총 8획 · 부수 金

본문 金




金

획순 자료 미제공

hanja.wordrow.kr/한자/金/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 灬 · 鬲 · 髟.